

# Le registre CervixCheck

CervixCheck a pour objectif de réduire le nombre de Manitobaines atteintes d'un cancer du col utérin. A cette fin, CervixCheck administre un registre de dépistage.

## Qu'est-ce que le registre CervixCheck?

Il s'agit d'un dossier confidentiel répertoriant les résultats aux tests de Pap et de suivi de toutes les Manitobaines.

On y trouve ce qui suit :

- votre nom, votre adresse, votre date de naissance;
- votre Numéro d'identification médical personnel (NIMP) et votre numéro de la Commission des services de santé du Manitoba (CSSM);
- la date de vos examens et le résultat de ces examens;
- le nom, l'adresse et le numéro du fournisseur de soins de santé qui a effectué les examens;
- le nom du laboratoire qui a analysé les prélèvements;

**Vos renseignements médicaux** sont recueillis conformément à un règlement de la *Loi sur la santé publique*. Pour de plus amples renseignements sur vos droits en vertu de la *Loi sur les renseignements médicaux personnels*, veuillez communiquer avec l'agent de la protection de la vie privée d'Action Cancer Manitoba au 204 787-2065 ou avec le Secrétariat législatif de Santé Manitoba au 204 788-6612.

## Qui a accès à mes renseignements personnels?

- Le fournisseur de soins de santé qui a effectué le test de Pap
- Le laboratoire qui a analysé le prélèvement du test de Pap
- Le personnel de CervixCheck qui s'occupe du registre

Quiconque a accès à vos renseignements est lié par la *Loi sur les renseignements médicaux personnels* (LRMP) et a signé un engagement de confidentialité.

## En quoi le registre peut-il m'aider?

Le registre :

- tient à jour tous les résultats de tests de Pap et de suivi que vous avez subis depuis le 27 avril 2001;
- vous permet de prendre connaissance de vos propres résultats aux tests;
- fait parvenir une lettre à votre fournisseur de soins l'informant que vous n'avez pas subi les tests recommandés après qu'on ait constaté la présence de cellules anormales;
- vous fait parvenir une lettre si vous n'avez pas encore subi de test de suivi après un résultat anormal au test de Pap ou si la date prévue pour votre prochain test de Pap est passée;
- recueille des renseignements qui servent à mieux comprendre le cancer du col utérin;
- nous aide à améliorer les services relatifs au test de Pap au Manitoba.

Il est important de conserver ces données au cas où vous déménageriez ou que vous changeriez de fournisseur de soins de santé, ou que ce dernier déménagerait ou changerait de laboratoire. Lorsqu'il examine les résultats des tests, le personnel médical doit tenir compte de vos antécédents médicaux.

## Ai-je la possibilité de me retirer du registre?

Oui. Pour vous retirer du registre, indiquez votre intention sur le formulaire ci-dessous et retournez-le à CervixCheck. Nous vous recommandons de parler de votre décision avec votre fournisseur de soins de santé ou avec CervixCheck.

## Ai-je la possibilité de réintégrer le registre?

Oui. À cette fin, veuillez téléphoner à notre bureau. Les résultats de vos tests de Pap seront accessibles au registre à compter de la date de votre retour au registre.

Pour de plus amples renseignements, ou pour demander un exemplaire de vos résultats aux tests de Pap, veuillez communiquer avec nous :

Téléphone : 204 788-8626

Sans frais : 1 855 952-4325

[CervixCheck@cancercare.mb.ca](mailto:CervixCheck@cancercare.mb.ca)

[GetCheckedManitoba.ca](http://GetCheckedManitoba.ca)



**Dites-nous si vous préférez vous retirer du registre CervixCheck. Si vous souhaitez faire partie du registre, vous n'avez rien à faire.**

Je NE veux PAS faire partie du registre CervixCheck.

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ Ville ou village \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Date de naissance \_\_\_\_\_

NIMP (9 chiffres)

--	--	--	--	--	--	--	--	--

\_\_\_\_\_  
Signature

\_\_\_\_\_  
Date

**Veillez faire parvenir ce formulaire rempli à :**

CervixCheck

Action cancer Manitoba

25, rue Sherbrook, pièce 5

Winnipeg MB R3C 2B1

Télécopieur : 204 779-5748

Pour de plus amples renseignements, veuillez composer le 204 788-8626 ou sans frais, le 1 855 952-4325.